



Sammeln, Lesen, Übersetzen.
Die böhmische Bibliothek der Fürsten Eggenberg im Kontext ihrer Zeit

Leitung:
Jill Beppler (Wolfenbüttel), Jitka Radimská (České Budějovice)
und Roswitha Jacobsen (Erfurt)

Eine Tagung der Dorothee-Wilms-Stiftung

25.09.-27.09.2008
Bibelsaal Bibliotheca Augusta

Programm

Mittwoch
24. September 2008

Anreise

18.30

Empfang im Silbersaal des Anna-Vorwerk-Hauses, Schloßplatz 4

Donnerstag
25. September 2008

9.15 – 10.00

Vaclav Buzek (České Budějovice): Die Wandlungen des Adels in den böhmischen Ländern im 16. und 17. Jahrhundert.

10.00 – 10.45

Maria Ryantová (České Budějovice): Die Fürsten Eggenberg in Český Krumlov

10.45 – 11.15

Kaffeepause

11.15– 12.00

Václav Bok und Miroslava Durajova (České Budějovice): Aspekte der Sammlungen der Fürsten Eggenberg - die deutsche Bücherwelt

12.00– 12.45

Jaroslava Kašparova (Prag): Aspekte der Sammlungen der Fürsten Eggenberg - die iberische Bücherwelt

12.45 – 14.00

Mittagspause

14.00 - 14.45

Jiri Pelan (Prag): Die italienische Bücher der Sammlungen der Fürsten Eggenberg

14.45 - 15.30

Richard Šípek (Prag): Sammlungsgeschichte und Profil von Bibliotheken anderer böhmischen Adeligen der Frühen Neuzeit - die Sammlung Nostitz

15.30 - 16.00

Kaffeepause

16.00 - 16.45

Adolf Scherl (Prag): Die deutsche Rezeption von Francesco Sbarra's favola morale "La moda" auf der Bühne in Böhmen und im Repertoire der deutschen Wanderbühne

16.45 - 17.30

Bärbel Rudin (Kieselbronn): Die Textbibliothek der Eggenbergischen Hofkomödianten in Český Krumlov (1676-91). Eine kulturgeografische

Zeitreise

Freitag

26. September 2008

9.00 – 9.45

Kathrin Paasch (Gotha): Aufbau und Nutzung von Schloßbibliotheken des 17. und 18. Jahrhunderts: Schloßbibliothek Gotha

9.45 - 10.30

Beatrix Bastl (Wien): 'Freywillig=aufgesprungener Granat=Apffel' Zum kulturellen Beitrag der Ernährung durch adelige österreichisch/böhmische 'Hausherrinnen'.

10.30 - 11.00

Kaffeepause

11.00 - 11.45

Jitka Radimská (České Budějovice): Fürstinnen als Sammlerinnen, Leserinnen und Übersetzerinnen in der Frühen Neuzeit - Maria Ernestina v. Eggenberg

11.45 - 12.30

Alena Richterová (Prag): Fürstinnen als Sammlerinnen, Leserinnen und Übersetzerinnen in der Frühen Neuzeit - Polyxena von Lobkowitz

12.30 - 14.00

Mittagessen

14.00 - 14.45

Führung durch die Bibliothek

14.45 - 15.30

Gabriele Ball (Wolfenbüttel): Die Tugendliche Gesellschaft – Programmatik eines adeligen Frauennetzwerkes in der Frühen Neuzeit

15.30 - 16.00

Kaffeepause

16.00 – 16.45

Ulrike Gleixner (Wolfenbüttel): Fürstinnen als Sammlerinnen, Leserinnen und Übersetzerinnen in der Frühen Neuzeit - Herzoginnen von Braunschweig

16.45 - 17.30

Cornelia Niekus Moore (Berkeley): Die Bibliothek der Kloster zur Ehre Gottes in Salzdahlum

Samstag

27. September 2008

9.00 – 9.45

Helga Meise (Reims) - Fürstinnen als Sammlerinnen, Leserinnen und Übersetzerinnen in der Frühen Neuzeit - das Beispiel Darmstadt

9.45 – 10.30

Lisa Skogh (and Elisabeth Westin-Berg) (Stockholm/Skokloster) - The Library of the Dowager Queen Hedwig Eleonore of Sweden

10.30 – 11.00

Kaffeepause

11.00 – 11.45

Jill Bepler (Wolfenbüttel) - Fürstinnen als Sammlerinnen, Leserinnen und Übersetzerinnen in der Frühen Neuzeit - Zur Charakteristik der Witwenbibliothek

11.45 – 12.30

Abschlußdiskussion